



Cynulliad Cenedlaethol Cymru **The National Assembly for Wales**

Y Pwyllgor Amgylchedd a Chynaliadwyedd: Grŵp Gorchwyl a Gorffen ar y Polisi Amaethyddol Cyffredin

The Environment and Sustainability Committee: Common Agriculture Policy Task and Finish Group

Dydd Iau, 12 Ionawr 2012
Thursday, 12 January 2012

Cynnwys **Contents**

Cyflwyniad, Ymddiheuriadau a Dirprwyon
Introductions, Apologies and Substitutions

Cynnig o dan Reol Sefydlog Rhif 17.42(vi) i Benderfynu Gwahardd y Cyhoedd o'r Cyfarfod
Motion under Standing Order No. 17.42(vi) to Resolve to Exclude the Public from the
Meeting

Cofnodir y trafodion hyn yn yr iaith y llefarwyd hwy ynndi yn y pwyllgor. Yn ogystal,
cynhwysir cyfieithiad Saesneg o gyfraniadau yn y Gymraeg.

These proceedings are reported in the language in which they were spoken in the committee.
In addition, an English translation of Welsh speeches is included.

Aelodau'r pwyllgor yn bresennol **Committee members in attendance**

Vaughan Gething	Llafur (Cadeirydd y Pwyllgor) Labour (Committee Chair)
Rebecca Evans	Llafur Labour

Llyr Huws Gruffydd	Plaid Cymru The Party of Wales
William Powell	Democratiaid Rhyddfrydol Cymru Welsh Liberal Democrats
Antoinette Sandbach	Ceidwadwyr Cymreig Welsh Conservatives

Swyddogion Cynulliad Cenedlaethol Cymru yn bresennol
National Assembly for Wales officials in attendance

Catherine Hunt	Dirprwy Glerc Deputy Clerk
Nia Seaton	Gwasanaeth Ymchwil Research Service
Naomi Stocks	Clerc Clerk

Dechreuodd y cyfarfod am 9.02 a.m.
The meeting began at 9.02 a.m.

Cyflwyniad, Ymddiheuriadau a Dirprwyon
Introductions, Apologies and Substitutions

[1] **Vaughan Gething:** We will now start the meeting. We have one apology, from Dafydd Elis-Thomas; unfortunately, he is unwell. All other Members are present. The meeting will be held bilingually, and headphones can be used for simultaneous translation. Please turn off mobile phones and other electronic equipment—that reminds me to do the same. This is a formal meeting, so you do not need to operate the microphones. In the event of a fire alarm, please follow the instructions of the ushers and staff. Antoinette Sandbach is attending today via video link—good morning, Antoinette.

[2] **Antoinette Sandbach:** Good morning.

[3] **Vaughan Gething:** Can you hear us all?

[4] **Antoinette Sandbach:** Yes, I can.

Cynnig o dan Reol Sefydlog Rhif 17.42(vi) i Benderfynu Gwahardd y Cyhoedd
o'r Cyfarfod

Motion under Standing Order No. 17.42(vi) to Resolve to Exclude the Public
from the Meeting

[5] **Vaughan Gething:** I move that

the committee resolves to exclude the public from the remainder of the meeting in accordance with Standing Order No. 17.42(vi).

[6] I see that all Members are content.

Derbyniwyd y cynnig.
Motion agreed.

Daeth rhan gyhoeddus y cyfarfod i ben am 9.04 a.m.
The public part of the meeting ended at 9.04 a.m.